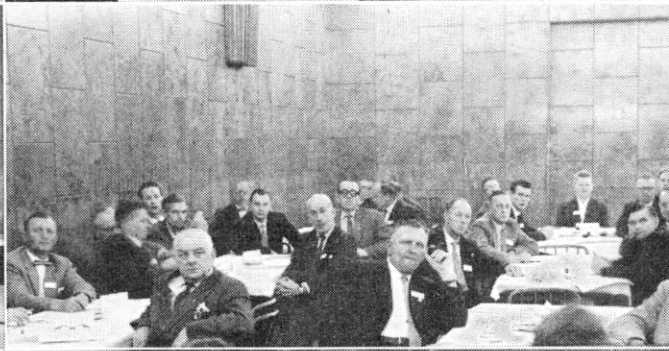
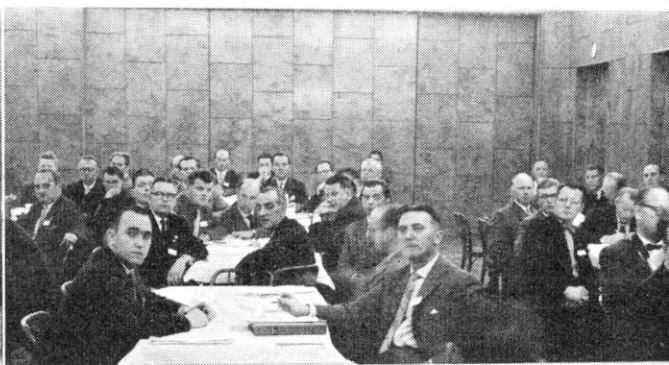


DANSK

# FIRMAIDRÆT

UDGIVER: DANSK FIRMAIDRÆTS FORBUND



**3**

NR. 3 - NOVEMBER 1958 - 1. ÅRGANG

# ÅRSMØDE

Årsmødet den 26. oktober 1958 i København fik — måske især målt i forhold til de senere års mere livlige møder — et roligt og sagligt forløb. En vis nøgtern optimistisk stemning prægede mødet, hvilket nok især beroede på 2 forhold: at man kunne konstatere, at 'den indre front' fortsat udvikles og styrkes, og at de økonomiske midler til arbejdets fortsættelse langsomt vokser fra den kilde, hvorfra al dansk idrætsarbejde henter støtte!

## Mødets gæster og deltagere

Som særligt indbudte gæster i dette årsmøde havde man fornøjelsen at se fuldmægtig *V. Brockmeyer* fra *Indenrigsministeriet* samt repræsentanter fra Norge og Sverige: fra *Norges Bedriftsidrettsforbund*: formanden *Oscar Olsen* og Landsorganisationens repræsentant i *Bedriftsidrettsforbundet*, *Fritz W. Hannestad* og fra *Svenska Korporationsdrottsförbundet*: forbundets kursusleder *Nils Hagman* og forbundets ombudsmand, *Henry Olsson*.

21 af forbundets 22 organisationer var repræsenteret med ialt 55 stemmeberetigede repræsentanter, og hertil kom så forbundets bestyrelse — fodboldudvalget og bordtennisudvalget, de to revisorer samt d'herrer *Geert Jørgensen* og *Axel Lund-Sørensen* fra Ordensudvalget, hvis 3. medlem, *Ulf Andersen* fra DIF, var forhindret i at være tilstede på grund af sygdom.

Alt i alt havde mødet omkring 80 deltagere.

☆

Efter formandens velkomst til gæster og mødedeltagere valgtes *E. Kjærgaard Kristensen*, FKBU's formand, til dirigent med *Henry Dalager*, Nyborg, som suppleant. Da forbundets hidtidige sekretær,

*Poul Kjeldsen*, ikke deltog i mødet, godkendtes det, at *Jobs. Høxbroe* fungerede som sekretær under mødet.

## Formandens beretning

DFIF's formand, *A. Agerbæk*, aflagde beretningen, der tidligere var udsendt til organisationerne sammen med årsregnskabet m. m.

Fra beretningen skal her fremhæves:

— Antallet af tilsluttede organisationer er nu 22 mod 20 året forud. De 2 nye organisationer var *Esbjerg* og *Nyborg*. Antallet af klubber under DFIF er steget fra 626 til 688 og medlemstallet fra 72993 til 73931, hvoraf der er 36176 aktive og 37755 passive.

— Tipstilskudet fra *Indenrigsministeriet* er steget fra 27000 til 33000 kroner.

— Det er jo en ret udbredt opfattelse, at firmaidrætten ikke behøver så store tilskud som den øvrige idræt, da den i høj grad finansieres af de store firmaer. Det ville være rart, om der een gang for alle kunne slås en streg over denne påstand, som ikke har nogen bund i virkeligheden. Der er ingen grund til at skjule, at en del firmaer yder tilskud til idrætsforeningen på deres virksomhed, ikke af reklame-mæssige grunde, men som et led i en moderne personalepolitik! Imidlertid er det lige så rigtigt, at sådanne tilskud ikke kommer hverken det pågældende lokalforbund eller DFIF til gode. Vi må klare os fuldt og helt af lokalforbundenes kon-

### Forsidens glimt fra årsmødet

De tre på tallerstolen er: *A. Agerbæk*, *Hans Thomsen* og *Agerskov Pedersen*. De to øverste billeder tilhøjre viser en del af mødedeltagerne — og billedet nederst viser gæsterne, fra venstre: *Henry Olsson*, Sverige — *Oscar Olsen*, Norge — fuldmægtig *V. Brockmeyer*, *Indenrigsministeriet* — *Nils Hagman*, Sverige og *Fritz W. Hannestad*, Norge.

tingent og tilskudet fra tipsmidlerne, da vi heller ikke kan påregne indtægter gennem entré til vore arrangementer.

— Der var, da den seneste fodbold-affære var fremme i dagspressen, røster fremme om at gøre det såkaldte KBU-forbud landsomfattende. Det ville have været bedre for alle parter og mere værdigt for dansk idræt, om der i stedet havde rejst sig røster om at komme til en fornuftig overenskomst, som det gentagne gange fra vor side er blevet foreslået!

— Om DBU's hjælpefond: Der er flere gange rakt også medlemmer af vore klubber en hjælpende hånd . . . Det er naturligvis en betingelse, at der er tale om nogenlunde langvarige sygdomsperioder, og at der virkelig er trang for hjælp, og det må alvorligt henstilles, at man ikke misbruger den udmærkede ordning.

— Om det interne arbejde: *Håndbogen* viser sin værdi mere og mere, men den bliver kun helt det hjælpemiddel, den er tænkt som, hvis lokalorganisationerne sender rettelsesmeddelelser m. v. ind rettidigt!

*Medlemsbladet*: At bladet ikke kan beskæftige sig særlig meget med stof af ren lokal interesse, er vel naturligt, navnlig da sådant stof i almindelighed ikke mere er aktuelt, når bladet udkommer. Trods dette er man naturligvis interesseret i stof fra lokalorganisationerne af mere almen interesse! — Det skal virke som et bindeled mellem vore organisationer.

*Kursusvirksomhed*: Der blev ikke afholdt kursus i 1958, men på budgettet er afsat et beløb til et større kursus i foråret 1959.

— *Det idrætslige arbejde*: Det synes, som om alt for mange af vore organisationer i alt for høj grad udelukkende beskæftiger sig med fodbold. Men der er andre opgaver at tage op, f. eks. idrætsmærkearbejdet. DFIF er anerkendt af Idrætsmærkebestyrelsen til godkendelse af prøver, og meget propagandamateriale står til rådighed. Også idrætter som wolleyball og ikke mindst orientering egner

sig for firmaidrætsklubber, og mange andre motionsprægede idrætsgrene kunne nævnes.

— *Kontakten udadtil*: A. Agerbæk udtalte herom: Forholdet til den øvrige danske idræt har ikke i det forløbne år undergået nogen ændringer, bortset fra, at det hele efterhånden bliver mere og mere rodet. Det ser jo mærkeligt ud, at et tilhørsforhold til Dansk Idræts Forbund ikke kan komme i stand, væsentligt grundet på, at enkelte lokalforbund under de bestående specialforbund ikke kan acceptere en overenskomst med firmaidrætten. Til gengæld står hele forbundet tilsluttet Dansk Bordtennis Union, og enkelte lokalforbund er medlemmer af Dansk Badminton Forbund og Dansk Orienterings Forbund. Det er, som man vil se, en noget rodet forretning, og man undres faktisk over, at der ikke blandt lederne er så mange klarsynede, at tingene kan bringes under ordnede forhold.

— Med vore nordiske broderorganisationer opretholdes en god kontakt, og selv om organisationsformerne og arbejdsvilkårene er forskellige i de nordiske lande, er det dog på mange måder de samme problemer, vi kæmper med. Også i det øvrige Europa er arbejdsvilkårene vidt forskellige, og om der under sådanne omstændigheder kan skabes grundlag for et internationalt samarbejde, vil tiden vise. Fra svensk side er oplyst, at denne opgave måske kan tages op i samarbejde med UNESCO.

*Agerbæk* sluttede sin beretning: Jeg vil slutte med en tak til mine kammerater i bestyrelse og udvalg for godt samarbejde i det forløbne år, idet jeg udtrykker håbet om, at der altid vil være friske kræfter, der er parat til at gøre et stykke arbejde til gavn for firmaidrætten i Danmark.

— — —

Stort bifald hilste formandens beretning, og i den efterfølgende diskussion blev en række punkter i beretningen taget op af forskellige repræsentanter. I denne

diskussion deltog *N. Chr. Thomsen*, DTI ('al dansk firmaidræt under een hat!') — *P. W. Poulsen*, Ålborg ('om 10-års jubilæers markering') — *H. J. Jervild*, Postens Idrætsforbund ('en hilsen og tak til formanden') — *K. B. Jensen*, Horsens ('tak for dirigentklokken til Horsens' (for mødet i fjor); 'DFIF skal bestå på frivillighedens grundlag') — *Jobs. Høxbroe*, FKBU ('de voksende rammer gør lønnet hjælp påtrængende nødvendigt').

Formanden besvarede kort de forskellige indlæg, hvorefter dirigenten satte formandens beretning til afstemning, og den vedtoges enstemmigt. Men forinden havde mødets gæster haft ordet:

Formanden for Norsk Bedriftsidrettsforbund, *Oscar Olsen*, takkede for indbydelsen og glædede sig over sammen med sin kollega at være tilstede og overvære dette årsmøde. Han redegjorde derefter kort for forholdene i Norge, gav en historisk udredning, der mundede ud i nyordningen i efteråret 1957, hvorefter Norsk Bedriftsidrettsforbund blev oprettet som et selvstændigt specialforbund under Norges Idrætsforbund. Han fortalte om de særlige vilkår, der gjaldt for arbejdet i Norge, f. eks. om de meget store afstandes besværligheder og om størrelsen af de tilskud, man fik, dels af tipsmidler og dels fra landsorganisationen. Han sluttede sit indlæg, der blev påhørt med megen interesse, med at ønske fortsat held og fremgang for dansk firmaidræt til gavn også for hele det nordiske samarbejde!

Derefter talte *Henry Olsson*, Det svenske Korporationsidrottsförbunds travle ombudsmand og chef for hovedkontoret i Stockholm. Det var store tal og forhold, han opererede med, og det må erkendes, at man i Sverige arbejder under omstændigheder og med en målsætning, der ligger langt over både norske og danske forhold. Det ordinære tilskud til »Korpen« andrager 570000 kroner, hvortil kommer en lang række meget store tilskud til særopgaver som f. eks. idræt for

handicappede personer etc. Men også selve korpidrætten har en stor bredde, i Stockholm tælles der over 500 tilsluttede korporationer — og i fodbold-sæsonen spiller man i korpen op til 250 kampe pr. uge! Et andet glimt om formatet: indberetningerne fra lokalorganisationerne og alt arbejdet i det hele taget bearbejdes på hovedkontoret på *hulkorianlæg*, ellers var opgaverne uovervindelige! Man er i Sverige i nøje samarbejde med en række andre store organisationer, der som fællesmål har folkesundheden, og specielt i 1958 har man været engageret i et kæmpearrangement, som det svenske forsikringssselskab »Folksam« stod bag, idet dette selskab valgte at markere et stort rundt jubilæum på aktiv vis i stedet for traditionel udsendelse af festskrifter o. l.!

Også *Henry Olssons* redegørelse blev hilst med stærkt bifald — og lad os her afslutte omtalen af dette indslag i årsmødet med at nævne, at senere under mødet havde såvel *Hannestad* fra Norge som *Nils Hagman* fra Sverige ordet. Begge supplerede deres landsmænds indlæg med udtalelser, der tilkendegav, at man i begge lande helt og fuldt var klar over, at de store arrangementer og forhold var ikke målet, men midlerne. Målet var det enkelte menneskes hverdag — at skabe sundhed og harmoni i denne! — og mon ikke disse udtalelser i virkeligheden fandt mindst lige så megen genklang blandt den nærværende kreds af danske firmaidrætsledere som de ganske spændende og imponerende million-projekter, der ellers arbejdes med!

## **Fodboldudvalgets og bordtennisudvalgets beretninger**

Fodboldudvalgets formand, *Hans Thomsen*, Århus, henviste i sin beretning til de udsendte rapporter fra udvalget om årets turnering og til medlemsbladets referater. Man havde ikke meget at tilføje, idet det stod udvalget klart, at var der ting, som burde drøftes ved denne

lejlighed, kom det nok frem. Han rettede en tak til *Åge Jensen*, FKBU, og udvalgets sekretær, *Carsten Sørensen*, KFIU, for deres udmærkede bistand i udvalgsarbejdet og sluttede med, at Hans, Åge og Carsten sagde organisationerne tak for sommeren 1958 — man glædede sig over den store tilslutning — og man glædede sig over at se en ny landsmester, nemlig holdet fra Esbjerg!

Efter korte udtalelser fra *P. W. Poulsen* og *Poul Bagger*, Ålborg, hvor sidste henstillede til udvalget at undersøge mulighederne for at lade de indledende kredskampe afvikle som aftenkampe, blev fodboldudvalgets beretning godkendt med akklamation! Lad os her nævne, at tilfredsheden med udvalget senere blev fastslået ved et enstemmigt genvalg af udvalgets 3 medlemmer!

Fra bordtennisudvalgets formand, *Ejgon Berthelsen*, Svendborg, forelå en skriftlig beretning, som han kort kommenterede. Landsmesterskaberne blev afviklet i Gentoftehallen med de to københavnske organisationer som arrangører, og arrangementet var i enhver henseende prima! Der var en særdeles tilfredsstillende tilslutning til mesterskaberne, som også sportsligt fik et smukt forløb.

Om licens-ordningen havde formanden ikke meget godt at sige, men hele denne sag vil nu blive taget op til nøjere revision. Det er nødvendigt ikke mindst fordi samarbejdet inden for DBTU udvikles langsomt og sikkert, således at vore klubber nu næsten regelmæssigt modtager indbydelserne til de mange lokal-stævner, der arrangeres af DBTU-klubber. For at deltage her skal man have licenskortet i orden!

Heller ikke denne beretning gav anledning til større debat. Den godkendtes med akklamation og fulgtes siden op af enstemmigt genvalg af udvalget, der foruden *Ejgon Berthelsen* består af *K. Andreasen*, Hjørring, og *Poul Larsen*, FKBU.

☆

## Regnskabet

Forbundets kasserer, *H. Agerskov Pedersen*, forelagde driftsregnskabet, hvortil kun blev knyttet få kommentarer vedr. enkelte poster, der afveg lidt fra budgettallene. Revisionsprotokollen fra de kritiske revisorer oplæstes, hvoraf fremgik, at alt var befundet i orden, så fin orden, at revisorerne havde føjet en smuk kompliment herom til deres bemærkninger. Regnskabet godkendtes med akklamation.

## Budgettet

Mere interesse knytter sig erfaringsmæssigt til forelæggelsen af det af bestyrelsen udarbejdede budget for det nye regnskabsår, og da specielt til det punkt, der hedder 'tilskud til organisationerne'. *Agerskov Pedersen* redegjorde for bestyrelsens synspunkter med hensyn til det større tipstilskud, hvor man i hvert fald i år havde fundet det rimeligt at lade både organisationerne og selve forbundet nyde godt af de flere midler. Man, d. v. s. både kassereren og formanden, strejffede i denne forbindelse det centrale punkt i dette spørgsmål, idet man bl. a. henviste til, at hverken i Norge eller i Sverige modtog de enkelte lokalorganisationer andele af de midler, der tilflød hovedorganisationerne, og at dette f. eks. heller ikke kendtes indenfor DIF. Ventes det fremover, at forbundet tager nye opgaver op, må man se den kendsgerning i øjnene, at der i takt hermed vil være færre midler til de lokale organisationer.

Der udspandt sig en kortere debat om de foreslåede udlodninger. Den blev rejst af *Egon Nielsen*, Odense, som vandt gehør for en lille forbedring af tilskudet til FKS, Odense — og det bør næppe forties, at det blev en ikke repræsenteret organisation, dette 'gik ud over', dog ikke af denne grund, men som følge af andre påviselige grunde. Herefter blev budgettet enstemmigt vedtaget.

## Indkomne forslag

Fra DTI forelå 2 forslag til behandling. *N. Chr. Thomsen* indledte med at

motivere forslaget om oprettelsen af en håndboldafdeling: Flere og flere klubber tager såvel udendørs- som indendørs-håndbold på programmet. Og klubberne fristes til at søge ind i andre lokale organisationer for at få prøvet kræfterne! Forslaget har til hensigt at søge at få konstateret, om der er behov for et initiativ fra DFIF's side. En rask udendørs turnering kan med 4—6 baner til rådighed afvikles i løbet af en søndag eftermiddag, og organisationerne, der er hjemmehørende i Odense, er villige til at være arrangører!

Diskussionen om dette forslag blev ganske livlig, idet såvel principielle betragtninger (Er det fortsat forbundets opgave at lave egne idrætslige arrangementer?) som rent praktiske ('Vi må også ha' en indendørs turnering!') blev bragt ind i billedet. *H. J. Madsen*, KFIU, foreslog, at man fra Odense, som foreslået af *N. Chr. Thomsen*, indbød til et arrangement som antydnet, hvorved man ville få syn for sagen med hensyn til den almene interesse!

Efter at så mange repræsentanter havde haft ordet, at den myndige dirigent skønnede, at man nu var nået til gentagelserne, satte han forslaget til afstemning — og det blev vedtaget med et meget stort flertal at nedsætte et udvalg, som fik til opgave i sommeren 1959 at forsøge at gennemføre et udendørs arrangement!

Her blev mødet afbrudt med frokostpause, hvorefter man i en god times tid hyggede sig om et veldækket og velsmagende bord — og ikke mindst her skabtes de kontakter og udveksledes de betragtninger repræsentanterne imellem, som gør — og skal gøre — årsmødet til mere end et nøgternt og koldt sagligt møde!

Da mødet genoptoges, fik *N. Chr. Thomsen* atter ordet for at motivere DTI's andet forslag, om indstiftelsen af et landsmesterskab for rene klubhold i fodbold mellem de bedste hold fra hver

af DFIF's unioner. *Thomsen* udtalte, at denne turnering naturligvis ikke skulle træde i stedet for den nuværende turnering mellem udvalgte hold, men mere være noget i retning af en »Europa-cup« udsat for DFIF-forhold! Imidlertid havde han under frokosten fået så mange tilkendegivelser om dette arrangement, at DTI ønskede at trække forslaget tilbage mod, at fodboldudvalget ville påtage sig at undersøge de praktiske muligheder for et sådant arrangements gennemførelse. Dette lovede *Hans Thomsen* — hvorefter man kunne gå videre til forslaget fra fodboldudvalget: at hvor landsorganisationer i fodbold vælger at lade sig repræsentere af et rent klubhold, kan byorganisationen i den by, hvorfra holdet vælges, ikke disponere over spillere fra et sådant klubhold.

Dette forslag gav også anledning til lidt debat, idet *Dalager*, Nyborg, ønskede, at det samme også burde ske, hvor en landsorganisation stillede med et udvalgt hold, men på dette punkt kunne man ikke følge ham. Til gengæld godkendtes fodboldudvalgets forslag, hvilket også må ses som en tiltalende gestus over for de 3 landsorganisationer!

## Valgene

Man var dermed nået til punkt 6 — valgene til bestyrelse og udvalg! Men forinden havde *H. Dalager*, Nyborg, overtaget dirigentposten, idet *Kjærgaard Kristensen* til sin beklagelse måtte trække sig tilbage, idet en anden vigtig opgave ventede ham andetsteds.

Valgene indledtes med, at *Agerbæk* meddelte, at den hidtidige sekretær, *Poul Kjeldsen* af private grunde havde bedt om at måtte trække sig tilbage. Dette havde man imødekomet, men under henvi- ning til den praktiske arbejdsgang anmodede *Agerbæk* om tilladelse til, at det overlodes til bestyrelsen at finde en mand til posten i eller omkring København. Dette godkendtes uden debat.

Kasserervalget var hurtigt overstået, da det meddeltes, at *Agerskov Pedersen* var

villig til at fortsætte; han genvalgtes med akklamation samtidig med, at alle rejste sig.

Af de ordinære bestyrelsesmedlemmer var *Hans Thomsen*, Århus, *A. E. Jensen*, Haderslev, og *H. Grønkjær*, KFIU, på valg. De var villige til genvalg, og da der derudover fra repræsentanternes side blev stillet 3 andre forslag: *H. Chr. Thomsen*, DTI, *Aage Christensen*, Kolding, og *P. W. Poulsen*, måtte man — efter forskellige anbefalingsudtalelser — skride til skriftlig afstemning. Denne afstemning gav til resultat, at *Hans Thomsen* genvalgtes med 43 stemmer, *H. Grønkjær* med 34 og *Aksel E. Jensen* med 31 stemmer, medens *H. Chr. Thomsen* opnåede 26, *Aage Christensen* 11 og *P. W. Poulsen* 2 stemmer, hvorefter de 3 sidstnævnte indtrådte som suppleanter. Dette sidste var næppe en helt korrekt fremgangsmåde, og dirigenten var heller ikke tilfreds med den, men bøjede sig, når det nu var bestemt forud!

Valgene til fodboldudvalget og bordtennisudvalget er tidligere omtalt, det blev som nævnt genvalg! Også ordensudvalgets 3 medlemmer genvalgtes, og det samme skete for de to kritiske revisorer, *Alfred Nielsen*, Horsens, og *H. Christiansen*, Svendborg, ligesom revisor-suppleanten, *K. Andreasen*, Hjørring, genvalgtes.

Til lovudvalget var der ligeledes genvalg af d'herrer *A. Agerbæk*, *H. Christiansen*, Svendborg, og *Aa. Gelmark-Sørensen*, KFIU.

Som nyt punkt under valg var blevet opført 'valg til håndboldudvalg' — og efter en rask diskussion valgtes d'herrer *N. Chr. Thomsen*, DTI, *Aage Christensen*, Kolding, og *Hans Jørgen Madsen*, KFIU.

### **Det fremtidige arbejde**

Under dette punkt på dagsordenen udtalte *Agerbæk*, at gennem mødets forløb havde man jo i virkeligheden fået afstukket rammerne for det fremtidige arbejde,

både således som det tegnede sig for forbundet og som det kunne tænkes at forme sig ude i organisationerne. Fra forbundets side ville man — som tidligere nævnt — lægge vægt på at gennemføre et 3-dages kursus i forbindelse med Store Bededag i foråret 1959, og her ville man håbe på god tilslutning fra organisationernes side.

### **Næste års mødested**

Punktet 'næste års mødested' giver traditionel anledning til mange muntre bemærkninger — og således også i år, hvor det efter en livlig slagudveksling blev *Brønderslev*, der gik af med sejren — måske ikke mindst fordi man herfra så stærkt fremhævede de gode aftenforbindelser til Ålborg.

— — —

Årsmødet afsluttedes med, at dirigenten motiverede et kraftigt besvaret leve for Dansk Firmaidræts Forbund — men referatet skal afrundes med, at kassererne blandt repræsentanterne derefter samledes i flok og følge omkring *Agerskov Pedersen*, der havde tilrettelagt sit arbejde således, at såvel rejseudgifts-godtgørelserne som tipstilsbudene til organisationerne kunne uddeles i forbindelse med mødet — en fin service fra kasserens side!

☆

Og inden længe sænkede stilheden sig atter over 'Kvindernes Bygning', hvor mødet var afholdt, men på turene hjemover, hvor mange jo slog følge tværs over Sjælland, gennemgik man mødets hændelser — mens referenten drog hjem for at gøre et koncentreret referat af de mange timers megen tale! Hvor han huskede at få en notits med om den smukke ramme, mødet havde fået med de nordiske flag bag talerstolen, flankeret af de 2 københavnske organisationers faner, og med de fine navneskilte på bordene, som forbundet 'arvede' efter mødet i Horsens.

☆

## Schweizisk firmaidrætsleder på besøg i København

I midten af august måned havde København besøg af generalsekretæren i det schweiziske firmaidrætsforbund SFV, *Otto Sauter*, der samtidig er redaktør af et stort firmasportsblad 'Firmensport'.

Historien bag dette besøg var ganske morsom: 'Firmensport' markerede ved nytårstide sit 25-års beståen med et me-



DFIF's formand, *A. Agerbæk*, sammen med generalsekretæren i det schweiziske firmaidrætsforbund, *Otto Sauter*, Basel.

get flot jubilæumsnummer. Til dette nummer havde *Otto Sauter* sikret sig en række artikler om firmasport i andre europæiske lande — og som 'jubilæumsgave' modtog *Otto Sauter* (der for øvrigt har været redaktør af bladet i alle 25 år) fra en række store schweiziske virksomheder: en rundrejse i Europa til de lande, der havde sendt artikler til 'Firmensport'! Over Vesttyskland gik turen til Sverige—Norge—Danmark—Holland—Belgien og Frankrig tilbage til hjemlandet, sikkert en spændende tur, men nok også anstrengende, med 2—3 dages ophold hvert sted!

*Otto Sauter* tilbragte sin første dag i Danmark sammen med DFIF's formand, *A. Agerbæk*, og sin danske redaktørkollega, og det blev til megen snak både om firmasport og om meget andet. *Otto Sauter* var et meget sympatisk bekendtskab — og ikke mindst med sin rundrejse som baggrund bragte han os et pust ude fra den store verden, som var vældig interessant, selvom det indtryk alligevel

blev tilbage, at firmasport på international basis er så forskelligartet fra land til land, at det kan være svært at finde ind til 'den røde tråd', men den er der!

Den næste dag besøgte *Otto Sauter* bl. a. *Tuborgs Bryggerier* ude i Hellerup, hvor han jo havde lejlighed til at se en større københavnsk virksomhed med 'eget idrætsanlæg' og hvor han blev modtaget med en udsøgt hjælpsomhed og gæstfrihed, der fornøjede ham meget. Om aftenen var der en sammenkomst ude i 'Knuthenborghallen', hvor FKBU's og KFIU's hovedbestyrelser var vært ved en hyggelig aften, der samtidig naturligvis havde til hensigt at være 'gensidig orienterende'.

Inden sin afrejse den næste dag nåede *Otto Sauter* at besøge *Den kongelige Porcelænsfabrik* — også en virksomhed af internationalt ry, hvis produkter vakte hans største beundring — og vi ved, at den smukke hilsen, han modtog derude, siden har vakt megen glæde!

Alt i alt må det nok siges, at dansk firmaidræt modtog sin gæst på helt igennem passende — dansk — vis, og det skal blive ganske interessant engang at se, hvor meget han rent sagligt fik ud af sit korte besøg hos os!

---

### Nyt fra hele landet...

blev der ikke megen plads til i dette nummer! Vi håber dog, at især de medarbejdere der — på opfordring — sendte bladet forskelligt stof, ikke bliver så gnavne, at de ikke alligevel kommer igen, når vi atter kalder! Næste nummer udkommer i januar—februar 1959 og dette nummer vil i meget høj grad blive et rundskue-nummer! Har man derfor i mellemtiden oplevet noget nyt og spændende, vil redaktionen glæde sig til at høre herom!

---

DANSK

## FIRMAIDRÆT

Redaktion: H. Grønkjær,

Torsvang 56, Lyngby, telf. 87 13 33

Dette nummer afsendt til organisationerne 15. nov. 1958

Trykt i Kjellins Efifs Bogtrykkeri, København

---